



EXPORT-IMPORT BANK *of the* UNITED STATES

Ex-Im Bank helps U.S. companies to sustain and create jobs by financing U.S. exports.

PRESS RELEASE
FOR IMMEDIATE RELEASE

<AsiaNet> 한-미수출입은행, 협력강화 양해각서 체결
(서울 AsiaNet=연합뉴스)

한·미 수출입은행들은 이번 주 체결된 양해각서에서
공동노력을 강화할 것에 합의했다

미국과 한국의 수출입은행장들은 많은 분야에서 상호 협력할 것을 다짐하는 동시에 합
동교육에서부터 잠재적 협조용자에 이르는 다양한 분야에서 공동노력 할 것을 제안하는 양
해각서를 이번 주 체결했다.

미국수출입은행(Ex-Im Bank)의 필립 메릴 은행장과 한국수출입은행(KEXIM)의 신동
규 은행장은 메릴 은행장의 서울방문을 기해 이 양해각서에 서명했다.

메릴 은행장은 신동규 은행장을 비롯한 서명식 참석자들에게 "이 양해각서는 두 은행
간의 관계를 더욱 강화시키고 양 국 근로자들에게 이익을 가져다 줄 것이다. 한국은 미국
의 중요한 맹방인 동시에 동아시아에서 민주주의와 번영의 거점이 되고 있다. 한국은 또한
미국의 7 번째 대규모 무역 파트너이다"라고 말했다.

양해각서는 다음과 같은 여러 분야에서 협력강화를 위한 토대를 마련할 것을 제안하고
있다;

- * 워크숍과 세미나의 공동참석 등 양 기관간의 유대강화;
- * 은행부문의 정례회의, 특별 실무그룹, 교육과정, 세미나 개최 등을
통한 전반적 정보교류;
- * 자원, 경험 및 전문기술 공유를 통한 협력과 증진;
- * 한국과 미국 기업들이 양 국 이외 국가에 있는 구매자에게 동일한
수출거래와 관련해 상품이나 서비스를 공급하기 위해 수출계약 체결을
고려하고 있을 때 협조용자 실시. 이 양해각서에서 KEXIM 과 Ex-Im
Bank 는 상대은행이 금융차관 중 일부를 보증하는 조건으로 다른 은행이
공급업자, 차입자 또는 은행에 금융차관을 제공하기 위한 공식 장치를
마련하기로 합의했다.

KEXIM 은 1976 년 설립이래 국가경제발전을 촉진시키는 한편 금융 촉매로서 다른 나라들과의 경제협력 강화를 위해 부단한 노력을 기울이고 있다.

Ex-Im Bank 는 지난 1934 년에 설립됐으며 오늘날 장기보증, 수출신용보험 및 직접 융자 등을 통해 주로 전 세계 신흥시장들을 대상으로 미국상품을 판매하는 데 재정지원을 하고 있다. 2003 회계연도의 경우, 연방 독립기관인 Ex-Im Bank 는 미국상품의 전 세계 수출 지원을 위해 143 억달러의 금융지원계획을 승인했다.

메릴 Ex-Im Bank 은행장은 사업기회 개발을 위해 인도, 베트남, 한국, 일본을 순방했다.

Ex-Im Bank 에 대한 자세한 정보는 인터넷 사이트 <http://www.exim.gov/>를 참조하기 바란다.

자료제공: Export-Import Bank of the United States

연락처: Phil Cogan of the Export-Import Bank of the United States
+1-202-565-3200

Web site: <http://www.exim.gov> (끝)